

07.12.2012

Änderungsmitteilung Verpackungsänderungen bei ThermoFuse Varistoren

Die Verpackung für EPCOS ThermoFuse™ Varistoren der Serien ETFV und T wird optimiert. Dadurch ergeben sich ab März 2013 folgende Änderungen:

- 1) Die Plastikhorden der ThermoFuse Varistoren werden von Schwarz auf Weiß umgestellt. Die Serien ETFV und T lassen sich damit einfach und eindeutig identifizieren.

Bisherige Verpackung



Neue Verpackung



Betroffene Produkte

Serie	Bestellnummer
ETFV14K130*420*	siehe Anhang
ETFV20K50*420*	siehe Anhang
ETFV25K115*420*	siehe Anhang
T20K50*420*	siehe Anhang

- 2) Die bisher manuell aufgetragene transparente Klebefolie zur Umwicklung des Pappkartons wird durch ein maschinell gearbeitetes Verpackungsband ersetzt.

Bisherige Verpackung



Neue Verpackung



07.12.2012

Betroffene Produkte

Serie	Bestellnummer
T20K50DF	Siehe Anhang
ETFV20K510*1000*	Siehe Anhang
T20K460*1000*	Siehe Anhang

Die beiden neu eingesetzten Verpackungsmaterialien sind RoHS-kompatibel und erfüllen die Europäische Verpackungsrichtlinie 94/62/EG.

Die Bestellnummern bleiben unverändert.

Geplante Einführung: 15. März 2013

Anlage Änderungsmitteilung (PCN)
Übersicht betroffener Produkte

Kontakt SimCik Goh, PPD VAR PM, Singapur

Kunden wenden sich bei Fragen bitte direkt an ihren Ansprechpartner im Vertrieb.



**Product / Process Change Notification
Produkt-/ Prozess-Änderungsmitteilung**

1. ID No. / ID-Nr.: PPD10/T117		2. Date of announcement / Datum der Ankündigung: December 7, 2012	
3. Type / Produktgruppe: ThermoFuse™ varistor series ETFV14, ETFV20, ETFV25, T20	Old ordering code / Alte Bestell-Nr.: B72214T*, B72220T*, B72225T*,	New ordering code / Neue Bestell-Nr.: No change / Keine Änderung	Customer part number / Kundensachnummer:
4. Description of change / Beschreibung der Änderung: <p>Change of packing method and plastic tray for ThermoFuse varistor series ETFV and T: For simply and unequivocal identification of ETFV and T series products, the currently used black plastic tray will be changed to a white plastic tray. Affected series: ETFV14K130*420*, ETFV20K50*420*, ETFV25K115*420* and T20K50*420* (for ordering codes, see annex). Additionally, to increase the packing efficiency and quality, the transparent adhesive film currently used for wrapping the outside packing carton will be changed to a packing belt. Affected series: T20K50DF, ETFV20K510*1000* and T20K460*1000* (for ordering codes, see annex). Both new packing materials are RoHS-compatible and satisfy European Packaging Directive 94/62/EC./</p> <p>Verpackungsänderungen bei ThermoFuse Varistoren der ETFV- und T-Serien: Zur einfachen und eindeutigen Identifizierung der ETFV- und T-Serien werden die bisher schwarzen Plastikhorden auf die Farbe Weiß umgestellt. Betroffenen Serien: ETFV14K130*420*, ETFV20K50*420*, ETFV25K115*420* und T20K50*420* (Bestellnummern siehe Angang). Zusätzlich wird die bisher manuell aufgetragene transparente Klebefolie für die Umwicklung des Pappkartons durch ein maschinell gearbeitetes Verpackungsband ersetzt. Die beiden neu eingesetzten Verpackungsmaterialien sind RoHS-kompatibel und erfüllen die Europäische Verpackungsrichtlinie 94/62/EG.</p>			
5. Effect on the product or for customers (quality, specification, lead time) / Auswirkung auf das Produkt oder für den Kunden (Qualität, Spezifikation, Lieferzeiten): <p>This change has no impact on the packing size, RoHS compliance, quality, reliability or lead time of the affected products./ Diese Änderung hat keinen Einfluss auf die Verpackungsgröße, RoHS Compliance, Qualität, Zuverlässigkeit oder Lieferzeit der betroffenen Produkte.</p>			
6. Quality assurance measures / Maßnahmen zur Qualitätssicherung: <p>EPCOS Zhuhai is certified according to ISO/TS 16949 and ISO 9001. Production release is in conformance with ISO/TS 16949./ EPCOS Zhuhai ist nach ISO/TS 16949 und ISO 9001:2000 zertifiziert. Produktionsfreigabe nach ISO/TS 16949.</p>			
7. Scheduled date of introduction / Geplante Einführung: March 15, 2013			



8. Customer feedback / Rückmeldung vom Kunden:

If EPCOS does not receive notification to the contrary within a period of 10 weeks, EPCOS assumes that the customer agrees to the change. For an interim period we cannot rule out that old as well as new products will be shipped.

Falls EPCOS innerhalb von 10 Wochen keine gegenteilige Mitteilung erhält, geht EPCOS davon aus, dass die geplante Änderung vom Kunden akzeptiert ist. Innerhalb einer Übergangszeit kann es vorkommen, dass sowohl alte wie auch neue Ware geliefert wird.

Quality Management:
Name: Dr. Werner Pint

Signature
sgd. Pint

Product Marketing:
Tel: +65 65970632
Fax: +65 65970607
E-mail: simcik.goh@epcos.com
Name: Simcik Goh

Signature
sgd. Goh

Customer acknowledgement
Bestätigung durch den Kunden

Signature

Annex to UPtoDATE 121207VAR1 and PCN PPD 10/T117 of December 7, 2012 /

Change of packing of ThermoFuse varistors

Affected products

Product series	Type name	15-digit ordering code	18-digit ordering code (internal use)
ETFV14K130*420*	ETFV14K130E2	B72214T2131K101	B72214T2131K101V57
	ETFV14K140E2	B72214T2141K101	B72214T2141K101V57
	ETFV14K150E2	B72214T2151K101	B72214T2151K101V57
	ETFV14K175E2	B72214T2171K101	B72214T2171K101V57
	ETFV14K175E2M3,7	B72214T2171K102	B72214T2171K102V57
	ETFV14K175E2H25M3,7	B72214T2171K103	B72214T2171K103V57
	ETFV14K210E2	B72214T2211K101	B72214T2211K101V57
	ETFV14K230E2	B72214T2231K101	B72214T2231K101V57
	ETFV14K250E2	B72214T2251K101	B72214T2251K101V57
	ETFV14K250E2S19M2.5K1	B72214T2251K902	B72214T2251K902V57
	ETFV14K250E3S19M2.5	B72214T3251K902	B72214T3251K902V57
	ETFV14K275E2	B72214T2271K101	B72214T2271K101V57
	ETFV14K300E2	B72214T2301K101	B72214T2301K101V57
	ETFV14K300E2M3,7	B72214T2301K102	B72214T2301K102V57
	ETFV14K300E2H25M3,7	B72214T2301K103	B72214T2301K103V57
	ETFV14K320E2	B72214T2321K101	B72214T2321K101V57
	ETFV14K320E2M3	B72214T2321K102	B72214T2321K102V57
	ETFV14K350E2	B72214T2351K101	B72214T2351K101V57
	ETFV14K385E2	B72214T2381K101	B72214T2381K101V57
	ETFV14K420E2	B72214T2421K101	B72214T2421K101V57
ETFV20K50*420*	ETFV20K50	B72220T0500K101	B72220T0500K101V57
	ETFV20K50M2.8	B72220T0500K102	B72220T0500K102V57
	ETFV20K50M3.5K9	B72220T0500K103	B72220T0500K103V57
	ETFV20K50S14	B72220T0500K901	B72220T0500K901V57
	ETFV20K115E2	B72220T2111K101	B72220T2111K101V57
	ETFV20K130E2	B72220T2131K101	B72220T2131K101V57
	ETFV20K140E2	B72220T2141K101	B72220T2141K101V57
	ETFV20K150E2	B72220T2151K101	B72220T2151K101V57
	ETFV20K175E2	B72220T2171K101	B72220T2171K101V57
	ETFV20K210E2	B72220T2211K101	B72220T2211K101V57
	ETFV20K230E2	B72220T2231K101	B72220T2231K101V57
	ETFV20K250E2	B72220T2251K101	B72220T2251K101V57
	ETFV20K275E2	B72220T2271K101	B72220T2271K101V57
	ETFV20K300E2	B72220T2301K101	B72220T2301K101V57
	ETFV20K320E2	B72220T2321K101	B72220T2321K101V57
	ETFV20K350E2	B72220T2351K101	B72220T2351K101V57
	ETFV20K385E2	B72220T2381K101	B72220T2381K101V57
ETFV20K420E2	B72220T2421K101	B72220T2421K101V57	
ETFV20K510*1000*	ETFV20K510	B72220T0511K101	B72220T0511K101V57
	ETFV20K1000	B72220T0102K101	B72220T0102K101V57
ETFV25K115*420*	ETFV25K115E4	B72225T4111K101	B72225T4111K101V57
	ETFV25K130E4	B72225T4131K101	B72225T4131K101V57
	ETFV25K140E4	B72225T4141K101	B72225T4141K101V57
	ETFV25K150E4	B72225T4151K101	B72225T4151K101V57
	ETFV25K175E4	B72225T4171K101	B72225T4171K101V57
	ETFV25K210E4	B72225T4211K101	B72225T4211K101V57
	ETFV25K230E4	B72225T4231K101	B72225T4231K101V57
	ETFV25K250E4	B72225T4251K101	B72225T4251K101V57
	ETFV25K275E4	B72225T4271K101	B72225T4271K101V57
	ETFV25K300E4	B72225T4301K101	B72225T4301K101V57
	ETFV25K320E4	B72225T4321K101	B72225T4321K101V57
	ETFV25K350E4	B72225T4351K101	B72225T4351K101V57
	ETFV25K385E4	B72225T4381K101	B72225T4381K101V57
	ETFV25K420E4	B72225T4421K101	B72225T4421K101V57
T20K50DF	T20K50DF	B72220T0500K105	B72220T0500K105V57
T20K50*420*	T20K50	B72220T0500K106	B72220T0500K106V57
	T20K130E2	B72220T2131K105	B72220T2131K105V57
	T20K150E2	B72220T2151K105	B72220T2151K105V57
	T20K175E2	B72220T2171K105	B72220T2171K105V57
	T20K230E2	B72220T2231K105	B72220T2231K105V57
	T20K250E2	B72220T2251K105	B72220T2251K105V57
	T20K275E2	B72220T2271K105	-
	T20K300E2	B72220T2301K105	-
	T20K300E2M10,8	B72220T2301K106	-
	T20K320E2	B72220T2321K105	-
	T20K350E2	B72220T2351K105	-
	T20K385E2	B72220T2381K105	-
	T20K420E2	B72220T2421K105	-
	T20K420E2M10	B72220T2421K106	-
T20K460*1000*	T20K460	B72220T 461K105	-
	T20K460E2	B72220T2461K105	-
	T20K510	B72220T 511K105	-
	T20K510E2	B72220T2511K105	-
	T20K550	B72220T 551K105	-
	T20K550E2	B72220T2551K105	-
	T20K625	B72220T 621K105	-
	T20K625E2	B72220T2621K105	-
	T20K680	B72220T 681K105	-
	T20K680E2	B72220T2681K105	-
	T20K1000	B72220T0102K105	B72220T0102K105V57